



**REPUBLIKA HRVATSKA**  
**ISTARSKA ŽUPANIJA**  
**GRADSKO VIJEĆE**  
**Predsjednik**

KLASA: 022-01/13-01/53  
URBROJ: 2163/01-03-01-14-19  
Pazin, 12. svibnja 2014.

**GRADSKO VIJEĆE GRADA PAZINA**  
Vijećnicima, svima

Predmet: Izvještaj o provedenom savjetovanju sa zainteresiranom  
javnošću *da se 13. RUJNA slavi kao DAN GRADA PAZINA*,  
dostavlja se.

Poštovani vijećnici,

U prilogu dopisa dostavljamo Vam Izvještaj o provedenom savjetovanju sa zainteresiranom  
javnošću po prijedlogu Zaključka Gradskog vijeća Grada Pazina *da se 13. RUJNA slavi kao DAN  
GRADA PAZINA* s prijedlogom Zaključka.

S poštovanjem,

Predsjednik  
***Boris Demark, v.r.***

Prilog: - Izvještaj  
- prijedlog Zaključka

## IZVJEŠĆE

### O PROVEDENOM SAVJETOVANJU SA ZAINTERESIRANOM JAVNOŠĆU

Naslov dokumenta o kojem je savjetovanje provedeno	<b>Nacrt prijedloga Zaključka da se 13. RUJNA slavi kao DAN GRADA PAZINA</b>
Vrijeme trajanja savjetovanja	Savjetovanje je provedeno u trajanju od 35 dana odnosno od 16. siječnja 2014. godine pa do 20. veljače 2014. godine
Cilj savjetovanja	Cilj savjetovanja bio je dobivanje povratnih informacija od zainteresirane javnosti u vezi Nacrta prijedloga Zaključka da se <i>13. RUJNA slavi kao DAN GRADA PAZINA</i>
Objava akta	Nacrt prijedloga Zaključka da se <i>13. RUJNA slavi kao DAN GRADA PAZINA</i> bio je objavljen na Internetским stranicama Grada Pazina <i>www.pazin.hr</i> i na oglasne ploče mjesnih odbora
Koji su predstavnici zainteresirane javnosti dostavili svoja očitovanja?	Tijekom javne rasprave očitovanje na Nacrt prijedloga Zaključka da se <i>13. RUJNA slavi kao DAN GRADA PAZINA</i> dostavilo je šest (6) dionika – građana (prilog)
Troškovi provedenog savjetovanja	Provedba javnog savjetovanja nije iziskivala dodatne financijske troškove

### PREGLED ZAPRIMLJENIH PRIMJEDBI / PRIJEDLOGA

R b	Datum zaprimanja primjedbi /prijedloga	Tekst primjedbe/prijedloga	Prijedlog		
			13.9.	lipanj 2/7	Novi
1.	20.1.2014.	ZA 13. rujna	13.9.		
2.	23.1.2014.	<b>Dan grada treba slaviti u čast prvog spomena Pazina</b> Dan Grada Pazina slavi se 2. lipnja, i to u čast prvog pismenog spomena Pazina kao Castrum Pisinum u listini cara Otona II. iz 983. godine. Do toga je došlo nizom pogrešaka u donošenju odluka 1993. godine kada se donosila odluka o Danu Grada Pazina stoga ne bi bilo dobro da se i ovom slučaju to ponovi. Mnogi autori su i prije toga pisali kako je Oton II. Ispravu u		lipanj	

		<p>kojoj se prvi put spominje Pazin izdao 7. Lipnja 983., a o tomu je opsežan tekst u časopisu „Istra“ (br,5/1983.) napisao akademik Lujo Margetić, vrstan poznavatelj srednjovjekovnog prava. Stoga pogrešku koju je Vijeće grada Pazina učinilo 1994. odlučivši da se <b>2. lipnja</b> slavi kao Dan Grada Pazina treba <b>ispraviti tako da se Dan grada Pazina slavi 7. lipnja</b>.</p> <p>Nasuprot tomu prijedlog Čakavskog sabora Pazin i Saveza antifašista Istarske županije, da se 13. rujna slavi kao Dan Grada Pazina, u spomen na 13. rujna 1943., kada je Okružni Narodnooslobodilački odbor za Istru u Pazinu donio odluku o sjedinjenju Istre s Hrvatskom je neprihvatljiv. Nepobitna je činjenica kako je 13. rujna 1934. izuzetno značajan datum u istarskoj povijesti, ali splet okolnosti da je tog dana u Pazinu donijeta odluka o sjedinjenju ne može biti argument da se taj dan slavi kao dan Grada. U mnogim su gradovima tijekom njihove povijesti donošene važne odluke, neke su od njih mijenjale i povijest čovječanstva, ali nije zabilježeno kako se datumi njihova donošenja slave kao Dan grada. U najvećem broju slučajeva Dan grada evropskim se zemljama slavi blagdan sveca zaštitnika grad, a potom dan prvog spomena ili proglašenja nekog mjesta kraljevskim gradom ili slično. Ostali slučajevi, vezani za neki događaj u određenom gradu, vjerojatno postoje, ali nisu šire poznati.</p> <p>Grad, kao i čovjek, tijekom svog postojanja ili života prolazi kroz razna razdoblja za koje ga vežu mnoge uspomene. Školuje se, maturira, diplomira, zaposli se, ženi se ili udaje... Mnogih se od tih datuma čovjek rado sjeća, ali svatko ipak slavi rođendan jer bez rođenja svih ostalih događanja za njega ne bi bilo. Tako je i s gradom. Pazin je u određenom povijesnom razdoblju spletom okolnosti postao mjestom donošenja važnih političkih odluka, ali bez njegova utemeljenja, u davnom Srednjem vijeku, ne bi mogao postati mjestom u kojem su 13. rujna 1943., dakle 960 godina od prvog spomena, donijete za Istru doista povijesno važne odluke. Stoga bez obzira na njih Pazin, kao i svatko od nas, zaslužuje da njegov najradosniji dan bude rođendan. Budući da ne znamo kada je izgrađen, pa kad mu već ne znamo dan rođenja, red je da slavimo njegov prvi spomen, njegovo krštenje, a ostale dane koji su obilježili povijest Pazina obilježavajmo dostojanstveno i poštovanjem prema svim našim precima bez obzira na njihova politička opredjeljenja. Ponositi ih je tisućljetni grad nadživio, a na borama, pa i ožiljcima, njegovog urbanog tkiva iščitavano kako su svi oni zapravo voljeli Pazin. Upravo zato Pazin nije dobro uspoređivati s određenim političkim događajem i jednim razdobljem jer sva pokoljenja Pazinaca njegovi kmetovi, radnici, seljaci, plemići, vojnici, činovnici, preporoditelji, iredentisti, bogataši, siromasi, trgovci, prosjaci, fašisti, komunisti i svi ostali najprije bili Pazinci, pa tek onda ovo drugo</p>			
3.	31.1.2014.	<p>Izražavam svoje osobno mišljenje o prijedlogu da se promijeni datum proslave Dana grada Pazina na 13 rujna. Nisam suglasna s tim. Čitajući obrazloženje koje je ponuđeno uz prijedlog, zaključak se sam nameće. Pazinske odluke važne su ni više ni manje za Pazince nego su to za svakog stanovnika Istre. Njihov značaj ne bi bila manji da su donesene u bilo kojem drugom gradu u Istri. Iznenaduje inicijativa (struke?!) da 70 godina novije povijesti u drugi plan gurne činjenicu dokazanog tisućljetnog postojanja jednog grada i važnosti svih ostalih povijesnih događaja koji su se tijekom njegove povijesti odvijali. Izbor bilo kojeg drugog datuma osim <b>prvog spominjanja grada za Dan Grada</b> otvara prostor za subjektivno davanje važnosti pojedinim povijesnim događajima oko čega nikad neće biti postignut konsenzus.</p> <p>S druge strane, ovakvi prijedlozi i rasprave koje nakon njih slijede, troše gradskim službenicima i vijećnicima dragocjeno vrijeme, dano im u povjerenje za bavljenje drugim prioritetima. S poštovanjem,</p>		lipanj	
4.	20.2.2014.	<p>Smatramo da kao i u većini gradova i općina u našoj županiji, dan grada treba obilježavati na dan zaštitnika a to je sveti Nikola 6.prosinca. Dakle – naš prijedlog je 6.PROSINCA – SV. NIKOLA</p>			6.12
5.	20.2.2014.	<p>Obilježavanje dana našega grada Grada PAZINA Moj prijedlog za obilježavanje dana našega grada Grada PAZINA, je 2. kolovoza, « R I M « Dan i fešta koja je već prešla u</p>			2.8.

		<p>tradiciju.</p> <p>Zbog čega predlažem R I M, predlažem zbog <b>toga stoje 2. kolovoza u sredini ljeta</b>, kada su dugi dani kada se može lijepo organizirati velika fešta ili još veća. u čemu smo se već dokazali. Neka se 2. kolovoza na sam dan organiziraju službene i javne gradske priredbe, kako to već ide po protokolu, a već u slijedeću subotu cjelodnevna fešta sa mnogim sadržajima, sadržajima za pamćenje i također za pamćenje na večer velika zabava po cijelom gradu, po čemu smo već prepoznatljivi diljem naše Županije a i šire. To su moji razlozi zbog čega predlažem taj dan.</p> <p>Ne smijemo zaboraviti i druge dane ili datume koji se predlažu, 7. lipnja. 13. rujna ili 6. prosinca Sv. Nikola, kako je to negdje pisalo. U te dane treba prigodno organizirati razne javne sadržaje, kulturna događanja, sportske priredbe i dr. imamo gdje organizirati, a u skoroj budućnosti imati ćemo hvala Bogu i bolje uvjete, imamo se čime ponositi ponajprije kao grad sjedište naše Županije.</p> <p>Napomenuo bih da kada se radi o 13. rujnu danu kada se dogodilo pripojenje Istre matici zemlji Hrvatskoj, Pazinskim odlukama u tim su povijesnim odlukama učestvovali pored Saveza antifašista istarske županije i pazinske Katedre Čakavskog sabora za povijest Istre, treba dodati da su učestvovali u donošenju tih odluka i drugi proslavljeni i poznati pojedinci, koje svi znamo ili za koje smo čuli, ne bi ih trebalo ispuštati u ovakvim važnim prilikama, uvijek se moramo svih jednako sjećati, da se zna koliko držimo do njih.</p> <p>Hvala na pažnji i pozdrav svima. Na Starom Pazinu 20. veljače 2014.</p>			
6.	20.2.2014.	<p>U oslobođenom Pazinu 13. rujna 1943. na prvoj sjednici Okr. NOO za Istru, donesena je Odluka o ocjepljenju Istre iz fašističke Kraljevine Italije i njenom sjedinjenju sa domovinom Hrvatskom u novoj Jugoslaviji.</p> <p>To je drugi vrlo značajan rujanski događaj koji je revolucionarnu stečevinu sve općeg narodnog i plebiscitarnog ustanka stanovništva Istre od 9. rujna pretvorio u djelo.</p> <p>Odluku o sjedinjenju potvrđuju i usvajaju Izvršni odbor ZA VNOH-a u Otočcu 20. i istarski Sabor, odnosno novo izabrane skupština Pok. NOO za Istru. u Pazinu 25 rujna 1943 g.</p> <p>Zbog značenja i vrijednosti Pazinski odluka:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>-Skupština IŽ proglasila je 25. Rujan, danom Istarske Županije</li> <li>-Sabor Hrvatske proglasio je 25. rujna spomen danom RH</li> <li>-Skupština IŽ proglasila je spomenute Pazinske odluke i rujanske događaje događajima XX stoljeća.</li> </ul> <p>Rujanske odluke donesene su u Pazinu i sve što se oko njih odvijalo, događalo se u Pazinu.</p> <p>Pazinske odluke temeljene su na stečevinama sve općeg i plebiscitarnog ustanka stanovništva Istre i junačke ANOB stanovništva Istre.</p> <p>Pazinske odluke poništile su sve zavjereničke ugovore koji su zagorčili 25 godina život stanovništva Istre, a to su Londonski ugovor iz 1915.g., Rapalski 1921.g. i Riječki 1924. godine. Dotaknule su i ugovor između Pavelića i Mussolinia iz 1941. godine. Poništile su i novi zavjerenički ugovor sklopljen između vlada Velike Britanije i fašističke kraljevine Italije na osnovu sporazuma W. Churchill- Badoglio od 03. Rujna 1943.g. .. Ovime su posebno podarile JB Tita i F Roosevelt.</p> <p>Pazinske odluke sa rujanskim događajima 1943. g. prejudicirale su II zasjedanju ZA VNOH-a, II zasjedanju AVNOJ-a te konferenciju saveznika II Svjetskog rata u Teheranu.</p> <p>Pazinske odluke, svojom snagom i moći djelovale su vertikalno na usmjeravanje i ton odluka spomenuta zasjedanja ZA VNOH-a i AVNOJ-a dospjele su do vrhovnog vodstva saveznika i svih antifašističkih i demokratskih pokreta širom Europe i SAD-a.</p>	13.9.		

	<p>Pazin pomoću Pazinskih odluka je još za vrijeme rata, kako se je Istra promatrala i nazivala velikom siroticom, izbio u svijet u vrhovna ratna vodstva na strani antifašizma Hrvatske, Jugoslavije i saveznika, na kojima se je razgovaralo i isticalo ime Pazin, njegovo značenje, njegova kultura i njegovi vrijedni građani antifašistički partizanski borci.</p> <p>Iz navedenih razloga, pogotovo u spomen svim poginulima, koji nisu dočekali ostvarenje zajedničkih ciljeva i svim nevinim žrtvama a u svojstvu sudionika donošenja spomenutih odluka i svih ostalih rujanski događaja, ANOB stanovništva Istre molim Gradsko vijeće grada Pazina da usvoji inicijativu i proglasi 13. rujna danom grada Pazina.</p> <p>Oni svi koji sudjeluju u postupku i odlučuju o proglašenju 13. rujna danom Grada Pazina, mogu biti mirne duše i čiste savjesti, što su dali svoj doprinos stvaranju hvale vrijednog i dužničkog djela grada Pazina.</p> <p>Unaprijed zahvaljujem, Srdačan pozdrav, Pazin 19. veljače 2014.</p>				
			<b>13.9.</b>	<b>lipanj</b> 2 ili 7	<b>novi</b>
	<b>REZIME:</b>		<b>2</b>	<b>2</b>	<b>2</b> 2.8. i 6.12.

Tijekom javne rasprave svoja očitovanja na Nacrt prijedloga Zaključka da se *13. RUJNA slavi kao DAN GRADA PAZINA* dostavilo je šest (6) dionika – građana.

Izveštaj o provedenom savjetovanju je objavljen na internetskim stranicama Grada Pazina [www.pazin.hr](http://www.pazin.hr).

KLASA: 022-01/13-01/53

URBROJ: 2163/01-04-01-14-17

Pazin, 24. veljače 2014.

**URED GRADA**

*Prijedlog, 12.5.2014.*

Na temelju članka 22. Statuta Grada Pazina ("Službene novine Grada Pazina", broj 21/09. i 4813.), Gradskog vijeća Grada Pazina na sjednici održanoj ----- 2014. godine, donosi

**ZAKLJUČAK**  
**PO IZVJEŠTAJU O PROVEDENOM SAVJETOVANJE**  
**SA ZAINTERESIRANOM JAVNOŠĆU**  
**PO PRIJEDLOGU ZAKLJUČKA DA SE 13. RUJNA SLAVI KAO DAN GRADA PAZINA**

1. Prihvaća se Izvještaj o provedenom savjetovanje sa zainteresiranom javnošću po prijedlogu *Zaključka da se 13. RUJNA slavi kao DAN GRADA PAZINA* KLASA: 022-01/13-01/53, URBROJ: 2163/01-04-01-14-17 od 24. veljače 2014. godine i utvrđuje da se nisu stekli uvjeti za promjenu datuma u obilježavanju Dana Grada Pazina.

2. Ovaj Zaključka stupa na snagu nakon danom donošenja.

KLASA:  
URBROJ:  
Pazin,

**GRADSKOG VIJEĆA GRADA PAZINA**

**Predsjednik**  
Gradskog vijeća  
*Boris Demark, v.r.*

## OBRAZLOŽENJE

### UZ ZAKLJUČAK PO IZVJEŠTAJU O PROVEDENOM SAVJETOVANJE SA ZAINTERESIRANOM JAVNOŠĆU DA SE 13. RUJNA SLAVI KAO DAN GRADA PAZINA

1. Ured Grada je o Nacrtu prijedloga **Zaključka da se 13. RUJNA slavi kao DAN GRADA PAZINA** proveo savjetovanje sa zainteresiranom javnošću i sastavio Izvještaj koji je objavljen na internetskim stranicama Grada Pazina [www.pazin.hr](http://www.pazin.hr), 24. veljače 2014. godine (u prilogu).

Cilj savjetovanja bio je dobivanje povratne informacije od zainteresirane javnosti u vezi prijedloga da se *13. RUJNA slavi kao DAN GRADA PAZINA*.

Savjetovanje je na prijedlog Gradskog vijeća Grada Pazina (KLASA: 022-01/13-01/53, URBROJ: 2163/01-03-02-13-4 od 19. prosinca 2013.) provedeno u trajanju od 35 dana odnosno od 16. siječnja pa do 20. veljače 2014. godine.

Nacrt prijedloga Zaključka da se *13. RUJNA slavi kao DAN GRADA PAZINA* bio je objavljen na internetskim stranicama Grada Pazina [www.pazin.hr](http://www.pazin.hr) i na oglasnim pločama mjesnih odbora. Obavijest o savjetovanju objavljena je i u dnevnom tisku „Glas Istre“ dana 18. siječnja i 19. veljače 2014. godine.

2. Prijedlog **da se 13. RUJNA slavi kao DAN GRADA PAZINA** podržala su dva (2) sudionika od ukupno šest (6) koliko ih je sudjelovalo u javnoj raspravi.

Dva (2) sudionika su mišljenja da se Dan Grada treba obilježavati u lipnju (2. ili 7.) U javnoj raspravi su predložena dva (2) nova prijedloga odnosno datuma za obilježavanje Dana Grada i to 2. kolovoza RIM i 6. prosinac Sv. Nikola.

Dakle, prijedlog **da se 13. RUJNA** slavi kao **DAN GRADA PAZINA** podržala su dva (2) sudionika.

3. Iz navedenoga konstatiramo da se nisu stekli uvjeti za promjenu datuma obilježavanja Dana Grada Pazina pa predlažemo da Vijeće prihvati Zaključak u predloženom tekstu.